

ENGLISH

General

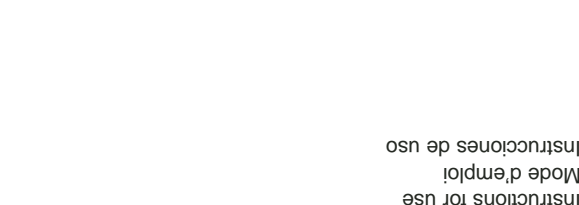
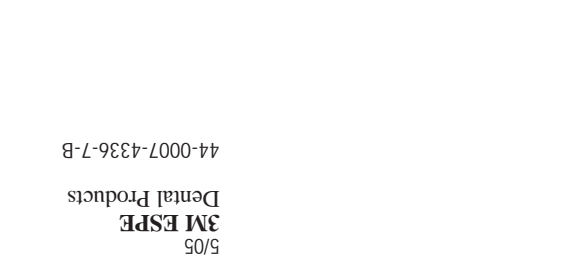
Filtek™ Supreme Plus Flowable Restorative, manufactured by 3M ESPE, is a low viscosity, visible-light activated, radiopaque, flowable nanocomposite based on 3M™ ESPE™ Filtek™ Supreme Plus Universal Restorative. The restorative is packaged in syringes and available in a variety of tooth-colored shades. The shades offered with Filtek Supreme Plus flowable restorative were designed to coordinate with shades offered with Filtek Supreme Plus Universal Restorative. Filtek Supreme Plus flowable restorative contains bisGMA, TEGDMA and bis-EMA resins. The filler in Filtek Supreme Plus flowable restorative is a combination of non-agglomerated/non-aggregated, 75nm silica nanofiller; non-agglomerated/non-aggregated, 15-20nm zirconia nanofiller and loosely bound agglomerated zirconia/silica nanocluster, consisting of agglomerates of 5-20nm primary zirconia/silica particles. The cluster particle size range is 0.6 to 1.4 microns. The inorganic filler loading is approximately 65% by weight (55% by volume).

Indications

- Restoration of minimally invasive cavity preparations (including Class III and V restorations and occlusal pits and fissures)
- Base/liner under direct restorations
- Repair of small defects in esthetic indirect restorations
- Pit and fissure sealant
- Undercut blockout
- Repair of resin and acrylic temporary materials

Precautions for Patients and Dental Personnel Precautionary Information for Patients:

Avoid use of this product in patients with known acrylate allergies. This product contains substances that may cause an allergic reaction by skin contact in certain individuals. If prolonged contact with oral soft tissue occurs, flush with large amounts of water. If allergic reaction occurs, seek medical attention as needed, remove the product if necessary and discontinue future use of the product.



3M ESPE

Filtek™ Supreme Plus Flowable Restorative Matériau fluide de restauration Material Restaurador Fluido



Precautionary Information for Dental Personnel:

This product contains substances that may cause an allergic reaction by skin contact in certain individuals. To reduce the risk of allergic response, minimize exposure to these materials. In particular, avoid exposure to uncured product. If skin contact occurs, wash skin with soap and water. Use of protective gloves and a no-touch technique is recommended. Acrylates may penetrate commonly used gloves. If product contacts glove, remove and discard glove, wash hands immediately with soap and water and then re-glove. If allergic reaction occurs, seek medical attention as needed. Protective eyewear for patients and staff is recommended when using dispensing tip.

Instructions for Use

I) Preliminary

A. Prophylaxis: Teeth should be cleaned with pumice and water to remove surface stains.

B. Shade Selection: Prior to isolation of tooth, select the appropriate shade(s) of Filtek Supreme Plus flowable restorative using a standard VitaPan Classic shade guide. Shade selection accuracy may be enhanced via a mock-up: place the chosen shade of the restorative material on the unetched tooth. Manipulate the material to approximate the thickness and site of the restoration. Cure. Evaluate the shade match under different lighting sources. Remove the restorative material from the unetched tooth with an explorer. Repeat process until an acceptable shade match is achieved.

For sealants, a contrasting shade may be desirable to enhance detection.

C. Isolation: A rubber dam is the preferred method of isolation. Cotton rolls and an evacuator can also be used.

II) Directions

A. Isolate and dry the preparation.

B. Pulp protection: If a pulp exposure has occurred and the situation warrants a direct pulp capping procedure, use a minimum amount of calcium hydroxide on the exposure followed by an application of Vitrebond™ Light Cure Glass Ionomer, manufactured by 3M ESPE. Vitrebond may also be used to line areas of deep cavity excavation.

C. Adhesive System: Follow manufacturer's instructions regarding placement.

Note: Silane treatment is recommended for repair of ceramic restorations followed by the adhesive application.

D. Dispensing: Filtek Supreme Plus flowable restorative can be delivered directly from the dispensing tip.

1. Protective eyewear for patients and staff is recommended when using the dispensing tip.

2. Prepare the dispensing tip: Remove cap and SAVE. Twist the prebent disposable dispensing tip securely onto the syringe. Holding the tip away from the patient and any dental staff, express a small amount of Filtek Supreme Plus flowable restorative to assure that the delivery system is not plugged.

3. If plugged, remove the dispensing tip and express a small amount of Filtek Supreme Plus flowable restorative directly from the syringe. Remove any visible plug, if present, from the syringe opening. Replace dispensing tip and again express composite. Filtek Supreme Plus flowable restorative may be extruded onto a dispensing pad and applied with a brush or other appropriate instrument.

E. Placement:

1. Place and light cure restorative in increments as indicated in Section F.

2. Avoid intense light in the working field.

3. To prevent oozing of paste from the syringe tip after placement, pull back on syringe plunger.

F. Curing: Filtek Supreme Plus flowable restorative will cure only by exposure to light. Cure each increment by exposing its entire surface to a high intensity visible light source, such as a 3M ESPE curing light. Hold the light guide tip as close to the restorative as possible during light exposure.

Shade	Increment depth	Cure time
Opaque A3	2.0mm	40 sec
All other shades	2.0mm	20 sec

G. Complete the restoration:

1. Base/Liner application: place a composite restorative material, such as Filtek™ Supreme Plus Universal Restorative, manufactured by 3M ESPE, directly over the cured Filtek Supreme Plus flowable restorative. Follow the manufacturer's instructions regarding placement, curing, finishing, occlusal adjustment, and polishing.

2. Direct Restorative Application:

a) Contour restoration surfaces with fine finishing diamonds, burs or stones.

b) Check occlusion with a thin articulating paper. Examine centric and lateral excursion contacts. Carefully adjust occlusion by removing material with a fine polishing diamond or stone.

c) Polish with Sof-Lex™ Finishing and Polishing System, manufactured by 3M ESPE, or with white stones, rubber points or polishing paste where discs are not suitable.

3. Pit and Fissure Sealants: gently remove the inhibited layer remaining after light-curing with a slurry of pumice or polishing paste.

III) Storage and Use:

A. Filtek Supreme Plus flowable restorative is designed for use at room temperature of approximately 21-24°C or 70-75°F. Shelf life at room temperature is 2 years. See outer package for expiry date.

B. Do not expose restorative materials to elevated temperatures or intense light.

C. Storage in refrigerator ensures longest possible shelf life. Allow to reach room temperature prior to use.

D. Do not store materials in proximity to eugenol containing products.

E. Disinfection: Discard used syringe tip and replace with syringe storage cap. Disinfect the capped syringe using an intermediate level disinfection process (liquid contact) as recommended by the CDC and endorsed by the ADA. Guidelines for Infection Control in Dental Health-Care Settings – 2003 (Vol.52; No. RR-17), Centers for Disease Control and Prevention.

No person is authorized to provide any information which deviates from the information provided in this instruction sheet.

Warranty

3M ESPE warrants this product will be free from defects in material and manufacture. 3M ESPE MAKES NO OTHER WARRANTIES INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. User is responsible for determining the suitability of the product for user's application. If this product is defective within the warranty period, your exclusive remedy and 3M ESPE's sole obligation shall be repair or replacement of the 3M ESPE product.

Limitation of Liability

Except where prohibited by law, 3M ESPE will not be liable for any loss or damage arising from this product, whether direct, indirect, special, incidental or consequential, regardless of the theory asserted, including warranty, contract, negligence or strict liability.

FRANÇAIS

Renseignements généraux

Le matériau fluide de restauration Filtek™ Supreme Plus fabriqué par 3M ESPE est un nanocomposite fluide, radio-opaque, photosensible et de faible viscosité basé sur le matériau de restauration universel Filtek™ Supreme Plus. Le matériau de restauration est offert en seringue et dans une variété de teintes dentaires. Les teintes du matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus sont conçues pour s'harmoniser à celles du matériau de restauration universel Filtek Supreme Plus. Le matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus contient des résines BisGMA, TEGDMA et bis-EMA. Le matériau obturateur du matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus est une combinaison de nanocharges de silice de 75 nm non agglomérées/non agrégées, de nanocharges de zircone de 15-20 nm non agglomérées/non agrégées et de nanoagrégats de silice et de zircone agglomérées librement, qui consistent en des agglomérés de particules de zircone et de silice de 5-20 nm. La taille des particules des nanoagrégats va de 0,6 à 1,4 micron. Le matériau obturateur inorganique correspond à environ 65 % de la masse (55 % par volume).

Indications

- Restauration de cavités nécessitant une préparation minimalement invasive (y compris des restaurations de catégories III et V ainsi que des puits et fissures occlusals)
- Application de base ou d'apprêt au cours de restaurations directes
- Réparation de légers défauts de restaurations esthétiques indirectes
- Application d'un agent de scellement des puits et fissures
- Masquage des contre-dépouilles
- Réparation des restaurations effectuées avec des matériaux temporaires de résine acrylique

Précautions à prendre par les patients et le personnel dentaire

Précautions à prendre avec les patients:
Éviter d'utiliser ce produit chez les patients souffrant d'allergies connues à l'acrylate. Ce produit contient des substances qui peuvent causer une réaction allergique de contact chez certaines personnes. En cas de contact prolongé avec les tissus buccaux mous, rincer à grande eau. En cas de réactions allergiques, consulter un médecin au besoin, enlever le produit s'il y a lieu et ne plus l'utiliser à l'avenir.

Précautions à prendre par le personnel dentaire:
Ce produit contient des substances qui peuvent causer une

réaction allergique de contact chez certaines personnes. Pour réduire le risque de réactions allergiques, réduire au minimum l'exposition à ces matériaux. Éviter surtout toute exposition au produit non polymérisé. En cas de contact avec la peau, laver immédiatement à l'eau et au savon. L'utilisation de gants de protection et d'une technique sans contact est recommandée. Les résines acryliques peuvent pénétrer les gants utilisés couramment. Si le produit entre en contact avec les gants, les enlever et les jeter, laver immédiatement les mains à l'eau et au savon, puis remettre d'autres gants. En cas de réactions allergiques, consulter un médecin au besoin. Le port de lunettes de protection est recommandé aux patients et au personnel au moment de l'utilisation de l'embout distributeur.

Directives d'utilisation

I) Préalables

A. Prophylaxie: Nettoyer les dents à l'aide d'une pierre ponce et à l'eau de façon à enlever toute tache de surface.

B. Sélection de la teinte: Avant d'isoler la dent, choisir la ou les teintes appropriées de matériau fluide Filtek Supreme Plus, à l'aide d'un nuancier VitaPan Classic standard. On peut choisir plus exactement les teintes en utilisant la maquette pour essai de la teinte: placer la teinte choisie pour le matériau de restauration sur la dent non mordancée. Manipuler le matériau de façon à ajuster l'épaisseur avec le site de la restauration. Polymériser. Évaluer l'agencement de teintes sous différentes sources lumineuses. Enlever le matériau de restauration de la dent non mordancée à l'aide d'une sonde exploratrice. Si la teinte sélectionnée n'est pas satisfaisante, en choisir une autre et répéter l'opération jusqu'à obtention du résultat souhaité.

Pour les agents de scellement, il peut être préférable d'utiliser une teinte contrastante pour en faciliter le repérage.

C. Isolation: L'utilisation d'une digue de caoutchouc est la méthode privilégiée. L'utilisation de rouleaux de coton hydrophile et d'un évacuateur est également possible.

II) Directives:

A. Isoler et assécher la préparation.

B. Protection de la pulpe: En cas d'exposition de la pulpe et si la situation exige le coffage direct de la pulpe, appliquer une quantité minimale d'hydroxyde de calcium sur la pulpe exposée, puis le verre ionomère photopolymérisable Vitrebond™ fabriqué par 3M ESPE. On peut également appliquer Vitrebond dans la cavité.

C. Application du système adhésif: Suivre les directives du fabricant pour l'application du matériau.

Remarque: Il est recommandé d'appliquer un traitement au silane pour réparer des restaurations en céramique, puis un adhésif.

D. Utilisation de l'embout distributeur: Le matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus peut être appliqué directement à partir de l'embout distributeur.

1. Le port de lunettes de protection est recommandé aux patients et au personnel un moment de l'utilisation de l'embout distributeur.

2. Préparer l'embout distributeur: Enlever le capuchon et METTRE DE CÔTÉ. Visser solidement l'embout distributeur jetable incurvé sur la seringue. En tenant la seringue à bonne distance du patient et du personnel, extraire une petite quantité de matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus pour s'assurer que le système de distribution n'est pas obstrué.

3. S'il est obstrué, enlever l'embout distributeur et extraire une petite quantité de matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus directement de la seringue. Enlever toute trace de produit susceptible de boucher l'ouverture de la seringue. Remettre l'embout et extraire de nouveau une petite quantité de matériau. Le matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus peut être extrudé sur un bloc de distribution et appliqué à l'aide d'un pinceau ou d'un autre instrument approprié.

E. Application du matériau de restauration:

1. Appliquer et photopolymériser par couches le matériau de restauration, comme il est indiqué dans la Section F.

2. Éviter toute source lumineuse intense dans le champ opératoire.

3. Afin d'empêcher la pâte de couler de la seringue après l'application, tirer vers l'arrière le piston de la seringue.

F. Polymérisation: Le matériau fluide de restauration Filtek Supreme Plus ne durcit que s'il est exposé à la lumière. Polymériser chaque couche en exposant la totalité de la surface à une source lumineuse de haute intensité, comme la lampe de photopolymérisation de 3M ESPE. Maintenir la pointe du guide-lumière aussi près que possible du matériau pendant le durcissement.

Teinte	Épaisseur des couches	Temps de durcissement
Opaque A3	2 mm	40 secondes
Toutes les autres teintes	2 mm	20 secondes
G. Terminer la restauration:		

1. Application de base ou d’apprêt: Appliquer un matériau de restauration composite, comme le matériau de restauration universel Filtek™ Supreme Plus fabricué par 3M ESPE, directement sur le matériau fluide de restauración Filtek Supreme Plus durci. Suivre les directives du fabricant pour l’application, la polymérisation, la finition, l’ajustement occlusal et le polissage.

2. Restauración directa:

a) Perfilar les faces de la restauración à l'aide d'un diamant, d'une fraise ou d'une pierre de finition.

b) Vérifier l’occlusion à l'aide d'un papier à articuler mince. Examiner les contacts d’excursion centrés et latéraux. Corriger avec soin l’occlusion en enlevant l’excédent de matériau avec une pierre ou un diamant à grains fins.

c) Polir à l'aide du système de finition et de polissage Sof-Lex™ fabricué par 3M ESPE ou encore de pierres blanches, de pointes en caoutchouc, ou d'une pâte à polir là où les disques ne conviennent pas.

3. Agents de scellement des puits et fissures: Enlever délicatement la couche inhibée restante après la photopolymérisation à l'aide d'une pierre ponce ou d'une pâte à polir.

III) Entreposage et utilización:

A. Le matériau fluide de restauración Filtek™ Supreme Plus doit être utilisé à une température ambiente d'environ 21 à 24° C (70 à 75°F). La durée de conservación du matériau à température ambiente est de 2 ans. Voir la date de péremption indiquée sur l’emballage.

B. Ne pas exposer les matériaux de restauración à des températures élevées ni à une lumière intense.

C. Conserver au réfrigérateur pour prolonger au maximum la durée de conservación. Attendre que le matériau soit à température ambiente avant de l'utiliser.

D. Ne pas entreposer les matériaux à proximité de produits contenant de l’eugénol.

E. Désinfección: Jeter l’embout utilisé au rebut et mettre le capuchon de la seringue. Stériliser la seringue bouchée en suivant une procédure de désinfección (contact liquide) recommandée par le CDC et appuyée par l’Association dentaire américaine (ADA). Guidelines for Infection Control in Dental Health-Care Settings – 2003 (Vol. 52; No RR-17), Centers for Disease Control and Prevention.

Nul n’est autorisé à fournir des renseignements autres que ceux énoncés sur cette feuille de directives.

Garantie

3M ESPE garantit que ce produit est exempt de toute défectuosité, tant du point de vue des matériaux que de la fabrication. 3M ESPE N'OFFRE AUCUNE AUTRE GARANTIE, Y COMPRIS, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER. Il appartient à l'utilisateur de s'assurer que le produit convient à l'usage auquel il le destine. Dans le cas où ce produit s'avérerait défectueux pendant la période de garantie, la seule obligation de 3M ESPE se limite à remplacer ou à réparer le produit 3M ESPE.

Limite de Responsabilité

À moins d’interdiction par la loi, 3M ESPE ne saurait être tenue responsable des pertes ou des dommages directs, indirects, spéciaux, fortuits ou conséquents, résultant de l’utilisation de ce produit 3M ESPE, y compris, de la violation de garantie, de responsabilité contractuelle, de négligence ou de responsabilité stricte.

ESPAÑOL

Generalidades

El Restaurador Fluído Filtek™ Supreme Plus, fabricado por 3M ESPE, es una nanoresina fluída de baja viscosidad, activado por luz visible, radiopaco, basado en el Restaurador Universal 3M™ ESPE™ Filtek™ Supreme Plus. El restaurador se presenta en jeringas y está disponible en una variedad de tonos color diente. Los tonos ofrecidos por el restaurador fluído Filtek Supreme Plus, fueron diseñados para coordinarse con los tonos ofrecidos por el Restaurador Universal Filtek Supreme Plus. El restaurador fluído Filtek Supreme Plus, contiene resinas bisGMA, TEGDMA y bisEMA. El relleno del restaurador fluído Filtek Supreme Plus es una combinación de nanorellenos de sílice de 75nm no

aglomerados/no agregados; nanorellenos de zirconia no aglomerados/no agregados de 15-20 nm y de nanoagrupamientos (o nanoclusters) de zirconia/sílice unidos holgadamente, constituidos por partículas aglomeradas de zirconia/sílice de 5-20nm. El tamaño del agrupamiento de partículas es de 0,6 a 1,4 micrones. La carga de relleno inorgánico es de aproximadamente 65% del peso (55% del volumen).

Indicaciones

- Restauración de preparaciones mínimamente invasivas (incluyendo restauraciones Clase III y V y sellado de fosetas y fisuras)

- Base/liner bajo restauraciones directas

- Reparación de pequeños defectos en restauraciones estéticas indirectas

- Sellador de fosetas y fisuras

- Bloqueo de zonas retentivas

- Reparación de materiales temporales acrílicos y de resina

Precauciones para los pacientes y personal del consultorio
Información para la seguridad del paciente:

Evite el uso de este producto en pacientes con alergias conocidas a los acrilatos. Este producto contiene sustancias que pueden causar una reacción alérgica en ciertas personas por contacto con la piel. Si se produce un contacto prolongado con el tejido oral blando, enjuague con gran cantidad de agua. Si se produce una reacción alérgica, busque atención médica según se requiera, retire el producto si es necesario y suspenda su uso.

Información para la seguridad del personal del consultorio:

Este producto contiene sustancias que pueden causar una reacción alérgica por contacto con la piel en ciertas personas. Minimice la exposición a estos materiales para reducir el riesgo de una respuesta alérgica. En particular, evite la exposición del producto no polimerizado. Si ocurre algún contacto con la piel, lave la zona afectada con agua y jabón. Se recomienda el uso de guantes de protección y emplear una técnica sin contacto. Los acrilatos pueden penetrar los guantes de uso común. Si el producto entra en contacto con los guantes, quíteselos y deséchelos, lávese las manos inmediatamente con agua y jabón y colóquese guantes nuevos. Si se produce una reacción alérgica, busque atención médica según sea necesario. Se recomienda que los pacientes y el personal utilicen protección para los ojos cuando se haga uso de la punta dispensadora.

Instrucciones de Uso

I) Preliminar

A. Limpieza: Los dientes deben lavarse con una mezcla de pómez y agua para eliminar las manchas superficiales.

B. Selección del tono: Antes de aislar el diente, seleccione el (los) tono(s) apropiado(s) del restaurador fluído Filtek Supreme Plus usando el colorímetro Clásico de VitaPan. La selección exacta del tono puede mejorarse por medio de una prueba física o prueba de botón; coloque el material de restauración del tono seleccionado en el diente no grabado. Manipule el material hasta lograr el grosor y sitio aproximado de la restauración. Fotopolimerizar. Evalúe la coincidencia del tono bajo distintas fuentes de iluminación. Retire el material restaurador del diente no grabado con un explorador. Repita el proceso hasta lograr una coincidencia de tonos adecuada.

En el caso de selladores, un tono contrastante puede ser útil para facilitar la detección.

C. Aislamiento: El método más recomendable de aislamiento es el dique de hule. También pueden usarse rollos de algodón y un eyector de saliva.

II) Instrucciones

A. Aisle y seque la preparación

B. Protección pulpar: Si ocurre una exposición pulpar y la situación requiere de un procedimiento de recubrimiento pulpar directo, use una cantidad mínima de hidróxido de calcio en la exposición seguida por la aplicación de Ionómero de Vidrio Vitrebond™ Fotocurable, fabricado por 3M ESPE. Vitrebond también puede usarse como recubrimiento en áreas profundas de la cavidad.

C. Sistema adhesivo: Siga las instrucciones del fabricante respecto a su uso.

Nota: Se recomienda el tratamiento de silano para reparación de restauraciones cerámicas seguidas por la aplicación de adhesivo.

D. Dispensado: El restaurador fluído Filtek Supreme Plus se puede colocar directamente de la punta dispensadora.

1. Se recomienda proteger los ojos de los pacientes y del personal cuando se utilice la punta dispensadora.

2. Prepare la punta dispensadora: quite la tapa y GUÁRDELA. Enrosque firmemente la punta dispensadora desechable

previamente doblada a la jeringa. Sostenga la punta orientada lejos del paciente y del personal del consultorio, expulse una pequeña cantidad de restaurador fluído Filtek Supreme Plus para asegurarse de que el sistema de dispensado no está bloqueado.

3. Si se bloquea, quite la punta dispensadora y expulse una pequeña cantidad de restaurador fluído Filtek Supreme Plus directamente de la jeringa. Si hay algún tapón visible en la apertura de la jeringa, elimínelo. Vuelva a poner la punta dispensadora y vuelva a extraer el compuesto. El restaurador fluído Filtek Supreme Plus puede ser dispensado en un block dispensador y aplicarse con un pincel u otro instrumento adecuado.

E. Colocación:

1. Coloque y fotopolimerice el restaurador en incrementos como se detalla en la Sección F.

2. Evitar contacto con luz intensa sobre el campo de trabajo.

3. Para evitar que la pasta siga fluyendo de la punta de la jeringa, jale el émbolo de la jeringa hacia atrás.

F. Fotopolimerización: El restaurador fluído Filtek Supreme Plus polimerizará únicamente por exposición a la luz. Fotopolimerice cada incremento exponiendo toda su superficie completa a una fuente de luz visible de alta densidad, tal como las lámparas de fotopolimerizado 3M ESPE. Mantenga la punta de la guía de luz tan cerca de la restauración como sea posible durante el proceso de fotocurado.

Tono	Profundidad del incremento	Tiempo de fotopolimerización
Opaco A3	2,0mm	40 sec
Todos los otros tonos	2,0mm	20 sec

G. Completar la restauración:

1. Aplicación como base/forro cavitario: coloque un material restaurador de resina compuesta, tal como el Restaurador Universal Filtek™ Supreme Plus, fabricado por 3M ESPE, directamente sobre el restaurador fluído Filtek™ Supreme Plus fotopolimerizado. Siga las instrucciones del fabricante con respecto a colocación, fotopolimerizado, acabado, ajuste oclusal y pulido.

2. Aplicación directa del material restaurador:

a) Contornee las superficies de la restauración con diamantes finos, fresas o piedras para terminado.

b) Verifique la oclusión con un papel de articular delgado. Examine los contactos en excursión céntrica y lateral. Ajuste cuidadosamente la oclusión eliminando el material excedente con una piedra o diamante para pulido fino.

c) Pula con el Sistema de acabado y pulido Sof-Lex™, fabricado por 3M ESPE o con piedras blancas, puntas de goma o pasta para pulir la zonas donde los discos resulten inadecuados.

3. Selladores de fosetas y fisuras: elimine suavemente la capa inhibida que queda después de la fotopolimerización con una mezcla de piedra pómez y agua o pasta para pulir.

III) Almacenamiento y Uso:

A. El restaurador fluído Filtek Supreme Plus está diseñado para usarse a una temperatura ambiente de aproximadamente 21-24°C o 70-75°F. La duración de almacenamiento del producto a temperatura ambiente es de 2 años. Vea la fecha de caducidad en el exterior del empaque.

B. No exponga los materiales restauradores a temperaturas elevadas o luz intensa.

C. Almacenarlo en un refrigerador asegura la mayor vida de almacenamiento posible. Permita que el material llegue a la temperatura ambiente antes de utilizarlo.

D. No almacene los materiales cerca de productos que contengan eugenol.

E. Desinfección: Deseche la punta de la jeringa usada y reemplace con la punta de almacenamiento de la jeringa. Desinfecte la jeringa tapada usando un proceso de desinfección de nivel intermedio (contacto líquido) como lo recomienda el CDC y aprobado por la ADA. Lineamientos para el control de infecciones en ambientes de servicios de atención a la salud oral 2003 (Vol.52; No. RR-17), Centros para el Control y Prevención de Enfermedades.

Ninguna persona está autorizada a proporcionar información alguna que difiera de la proporcionada en esta hoja de instrucciones.

Garantía

3M ESPE garantiza que este producto se halla libre de defectos en el material y en su fabricación. 3M ESPE NO OTORGA NINGUNA OTRA GARANTÍA, INCLUSO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O DE COMERCIALIZABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO

EN PARTICULAR. El usuario es responsable de determinar la adaptabilidad del producto para la aplicación que desee darle. Si este producto resultara defectuoso durante el período de garantía, el único recurso y la única obligación de 3M ESPE será la reparación o reemplazo del producto de 3M ESPE.

Limitación de responsabilidades

Excepto en los casos en los que la ley lo prohíba, 3M ESPE no será responsable de ninguna pérdida o ningún daño que surja por causa del producto, ya sea directo, indirecto, especial, incidental o emergente, sin importar la teoría que se sostenga, incluso garantía, contrato, negligencia o estricta responsabilidad.

VITAPAN® is a trademark of VITA Zahnfabrik.

3M ESPE Customer Care/MSDS Information 1-800-634-2249

3M ESPE
Dental Products
St. Paul, MN 55144-1000

3M, ESPE, Filtek, Vitrebond and Sof-Lex are trademarks of 3M or 3M ESPE AG.
© 3M 2005. All rights reserved.

44-0007-4336-7-B